



平成二十五年

# 商工城山

第94号

**城山商工会**相模原市緑区久保沢2-5-1  
TEL/042-782-3338発行責任者 会長 / 小坂義和  
編集責任者 城山商工会  
広報委員会

創刊 昭和51年2月

**謹んで新年のお慶びを申し上げます。**

ここ近年、商工会を取り巻く経済環境は、極めて厳しい状況が続いております。その様な中で会員の皆さんのが頑張っている姿を見て勇気づけられます。

しかし、暗いニュースばかりではありません、当商工会地域には大きな変化が訪れます。昨年は、高尾山インターが開通し、高速道路の便利さを身近に感じたと思われます。特に、緑区の中でも城山地域は、大きな経済効果が期待できる地域であります。今年度末には、相模原愛川インターの開通、翌年には圏央道本線の開通予定であり東名、中央各高速道路から小倉に開設されると多くのかたが城山地域に来る利用が加速すると同時に、相模原インターが各分野でビジネスチャンスが増して参ります。城山が単なる通過地とならないよう今から城山地域の良さを外にアピールし、経済の活性化に向け積極的に取り組んでまいります。これからも地域の商工会として、会員はもとより地域の皆様にもご希望に沿える商工会であるよう惜しみない努力をお約束させていただきます。新年のご挨拶とさせていただきます。



城山商工会  
会長 小坂 義和

♣  
会費  
場所  
城山商工会館  
2,000円  
会場の都合上、二事業所  
名様とさせていただきま  
す。

♣  
日時  
平成25年1月18日(金)  
受付 午後2時30分  
開会 午後3時00分

商工会新年恒例の賀詞交歓会を左記の通り開催致します。

### 新春賀詞交歓会 開催のご案内

★津久井地区優良小売店舗表彰会長賞 寝具のささき 佐々木昌一氏  
佐久間秀市氏 ベニオフィス



11月開催の「めばえサロン」には加山相模原市長が問されました。また、12月のサロンではクリスマス会を行い、女性部員より子供たちに気持ちはくばりのプレゼントを用意しました。突然のプレゼントに子どもたちは大喜び、そして満面の笑みを女性部員にプレゼントしてくれました。

ロングーを城山公民館にて毎月1回開催しております。地域の子どもを持つ親同士の交流や情報交換の場として多くの母様が利用されています。

★神奈川県商工会優良産業人表彰

今年度各賞受賞された方々！

### ☆子育て支援

### 女性部活動報告

### ☆美化キャンペーン

10月17日(水)女性部で行われました。次世代へ続く住み良い街、人に誇れる街を引き継ぐため地域の環境美化キャンペーンとして毎年行っています。

び久保沢周辺の清掃作業を行いました。小倉橋河川敷周辺および倉庫にて商工会まつりが行われました。

県内各商工会選りすぐりの特産品の販売や各地域のよさこい、フラダンス等の「踊り」のダンスパフォーマンスも開催されました。



**《商工会費口座振替のお知らせ》**

平成24年度後期分の商工会費を下記の振替日に引落としさせていただきました。  
誠に有り難うございました。

【平成24年度後期分】  
**振替日:平成24年11月5日(月)**  
※詳細は、事務局までお問い合わせ下さい。



かなかまつり2012  
商工会まつり

ご存じですか?  
国の助成を受けられる

### 退職金制度 「中退共」の

中退共は国の制度だから  
安心・確実!

- 新規加入や掛金月額を増額する場合、掛金の一部を国が助成
- 社外積立て、管理も簡単
- パートさんも家族従業員もご加入いただけます

詳しくはホームページをご覧ください

中退共 検索



備えよう、  
社員の万一に。  
**労働保険**  
労働者を一人でも雇用していれば労働保険に加入する必要があります

お気軽にお問合せください  
(独)労働者退職金共済機構  
中小企業退職金共済事業本部  
FAX 03(6907)1234  
03(5955)8211

神奈川県で働くすべての方へ  
最低賃金額  
**時間額 849円**  
発効日 平成24年10月1日  
※特定の産業には特定（産業別）  
最低料金が定められています。  
神奈川県のこれまでの最低賃金  
836円

皆様のお知り合いの  
新規事業所をご紹介  
ください！

城山商工会  
電話 782-3338  
FAX 782-3616  
まずは、ご連絡を！！

## 新規会員事業所紹介

事業所	氏名	住所	業種
葉中産業直売所	中里伸良	緑区葉山島	農産品直売、料理体験
(株) SA	關一平	中央区相模原	保険代理業
八木接骨院	八木敏彦	緑区太井	接骨院
(株)美澄	串田恒明	緑区城山	訪問介護

(平成24年7月～平成24年12月迄 加入順、敬称略)

催で、県の地域連携事業を活用し城山地区のにぎわいづくりを目的に第2回「鎮守の森の手づくり市」を開催いたしました。当日は曇り空から晴れになり、来場者数は約7,500人、出店70店、温かいみのある手作り創作品に加え、藤かご作り、グリーンインテリア、ビーズアクリセサリー、竹細工等の手作り体験コーナー、新鮮地場野菜の直売も増え、さらに占い、似顔絵なども人気でした。一方、ご来場者の老若男女が参加できる城山高校美術部及び書道部の生徒さん協力いただいた「手形もみじ」を楽しみ、子供達には青年部が回収しているペットボトルのキヤップを使った「ペットボトルアート」を行い、緑区の人気キャラクター「ミウル」も登場し大好評でした。城山料理飲食業組合を中心とした飲食部門も増え、おいしん坊横丁も大盛況でした。今年も会場中央には横7m縦5mの大きな布に、紅、黄、橙の手形に

## 第2回「鎮守の森の手づくり市」川尻八幡宮において開催

11月3日(土祝)文化の日、川

と城山料理飲食業組合の共

催で、県の地域連携事業を活用し城山地区のにぎわいづくりを目的に第2回「鎮守の森の手づくり市」を開催いたしました。当日は曇り空から晴れになり、来場者数は約7,500人、出店70店、温かいみのある手作り創作品に加え、藤かご作り、グリーンインテリア、ビーズアクリセサリー、竹細工等の手作り体験コーナー、新鮮地場野菜の直売も増え、さらに占い、似顔絵なども人気でした。一方、ご来場者の老若男女が参加できる城山高校美術部及び書道部の生徒さん協力いただいた「手形もみじ」を楽しみ、子供達には青年部が回収しているペットボトルのキヤップを使った「ペットボトルアート」を行い、緑区の人気キャラクター「ミウル」も登場し大好評でした。城山料理飲食業組合を中心とした飲食部門も増え、おいしん坊横丁も大盛況でした。今年も会場中央には横7m縦5mの大

よる紅葉の大木が2本、来場者の皆さん的手形により完成し、ハーモニカやコカリナ、電子ピアノ等のライブ演奏が加わり、会場はにぎわいました。

行い、青年部長より賞状と記念品をお渡しました。  
最優秀賞には「豪快ペア旅行」がプレゼントされました。



平成24年度小倉橋 фотコンテスト受賞者

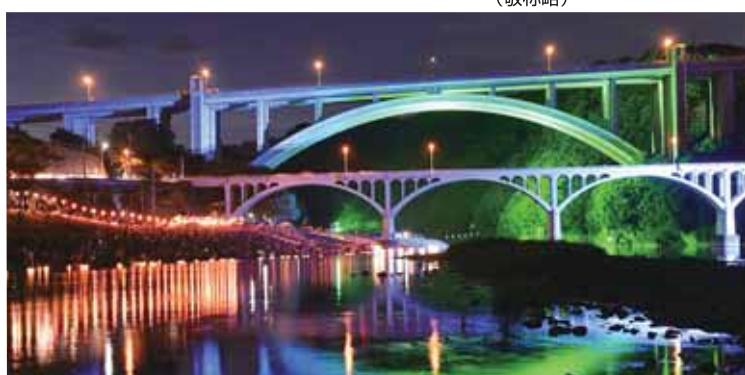
各賞	氏名	題名
青年部長賞	小池久男	郷愁を誘う
小倉橋賞	山中政男	釣り日和
相模川賞	山口晃	夕暮れのアユ漁
灯ろう流し賞	末谷彰	流燈会
小学生大賞	清水鞠香	未来につづく橋
小学生優秀賞	田中大喜	ライトアップで別世界
なごみ賞	逆瀬麗子	夏の小倉橋
努力賞	山口徳光	フィナレーの共演
技術賞	中根英治	光彩陸離
神奈川新聞社賞	天池信夫	マジックアワーの時

(敬称略)

エコキヤップ回収事業  
皆様の温かいご支援  
ありがとうございます！

現在累計個数 6,712,770個  
現在累計重量 16,689kg  
現在累計ワクチン 8,391人

トコンテスト、今年は「城山から未来へ・・・」をテーマに91作品の応募をいただき、今回小学生部門を復活し、一般部門も力作揃いでました。



## 納期の特例

○「納期の特例」の承認を受けている源泉徴収義務者が7月から12月までの間に支払った給与等及び退職手当等から徴収した源泉所得税の納期限が、翌年1月20日とされました。

## 中小企業金融円滑化法が平成25年3月末をもって終了します！

3月31日をもって中小企業金融円滑化法が終了することから、借入や条件変更等が困難な状況が考えられます。このようなことから、商工会では、資金繰りや経営の見直しをご検討される方に対し、借入の見直し、経営改善計画の策定等の支援を行っていますので、お気軽にご相談下さい。

**平成22年度の税制改正により、平成24年分の所得税から改正された生命保険料控除制度が適用(平成24年1月1日以後の保険契約)されます。**

### 税制改正の概要

○平成24年1月1日以降の保険契約は、従来の「一般生命保険料控除」「個人年金保険料控除」に加え、本年から「介護医療保険料控除」が新設され、生命保険料控除の適用限度額は10万円から12万円となります。

#### 生命保険料控除(旧税制)

(平成23年12月31日までの保険契約)

一般生命保険料控除 5万円  
個人年金保険控除 5万円

合計 10万円

#### 生命保険料控除(新税制)

(平成24年1月1日からの保険契約)

一般生命保険料控除 4万円  
介護医療保険料控除 4万円  
個人年金保険控除 4万円

合計 12万円



- 平成24年1月1日以降に締結した保険契約の保険料は、「新税制の生命保険料控除」が適用されます。
- 平成23年12月31日以前から締結している保険契約の保険料は、「旧税制の生命保険料控除」が適用されます。
- 平成24年1月1日以後に保険契約の更新や特約を付加した場合は、税法上の新契約となり、それ以後の保険料は、「新税制の生命保険料控除」が適用されます。

## 平成26年1月から、記帳・帳簿等の保存制度の対象者が拡大されます

個人の白色申告者のうち前々年分あるいは前年分の事業所得、不動産所得又は山林所得の合計額が300万円を超える方に必要とされていた記帳と帳簿書類の保存が、これらの所得を生ずべき業務を行う全ての方（所得税の申告の必要ない方を含みます。）について、平成26年1月から同様に必要となります。

記帳・帳簿等の保存制度や記帳の内容の詳細は、国税庁ホームページ(<http://www.nta.go.jp>)に掲載されていますので、ご覧ください。

詳しくは、最寄りの税務署にお問い合わせください。

**相模原税務署:042-756-8211(代表)**

## 商工会員の皆様へ

事業所の名称や住所、電話番号等が変更された場合は事務連絡が行き届かない事がありますので、FAX又はメールで事務局までご連ください。

FAX  
042-782-3616  
E-mail  
[shiroyama@k-skr.or.jp](mailto:shiroyama@k-skr.or.jp)



認を受けている源泉徴収義務者が7月から12月までの間に支払った給与等及び退職手当等から徴収した源泉所得税の納期限が翌年1月20日とされました。

**ご持参いただく資料**

平成24年7月に納付した領収書・源泉徴収簿・給料明細書・従業員の生命、地震保険控除証明書・国民健康保険税及び国民年金の納付状況が確認できるもの・印鑑

**日 時**  
平成25年1月10日(木)  
(1月17日(木)  
(土日祝日を除く)  
午前9時30分～午後  
3時30分まで

**場 所**  
城山商工会館

**年末調整個別指導会開催のお知らせ**

※帳簿の整理は事業の基本です。  
経費帳・出納帳のつけ方等、ご不明なことがございましたらぜひ、この機会をご利用ください。

## ■決算確定申告指導会 ■消費税確定申告指導会

**日 時：2月1日（金）～3月15日（金）まで（土・日・祝祭日を除く）**  
**時 間：9時30分～15時30分まで**  
**場 所：城山商工会館**

### 当日必要な書類

- 昨年の決算書、申告の控え
- 印鑑
- 現金出納帳、経費帳、棚卸帳、集計表
- 総勘定元帳（特別控除65万円を受ける方）
- 専従者、従業員の源泉徴収簿
- 平成24年中に支払った医療費の領収書（個人別に分けて下さい）
- 平成24年中に支払った国民年金、国民健康保険の支払額
- 建物、車両、機械、備品等を購入された方（1個又は1セット10万円以上）は明細書、借入口一の明細書・返済予定表
- 生命保険、損害保険、地震保険、小規模企業共済等の控除証明書
- 配偶者の方に収入（給料でおおむね141万円未満）がある場合でも配偶者特別控除が受けられますので配偶者の方の収入がわかるもの
- 平成22年分の消費税申告書控え

※津久井商工会でも決算・申告指導が受けられます。  
税理士の相談指導を受ける方につきましては、予約をすることが出来ます。  
日程に制限がありますので事前にお問い合わせください。

※青色申告特別控除（65万円）を受ける方は、複式簿記での記帳が義務づけられていますので、貸借対照表を作成する時に総勘定元帳を見せていただきます。

※平成24年分の所得税の確定申告及び贈与税の申告納税期間は、

所得税の確定申告書 2月18日（月）～3月15日（金）  
贈与税の申告 2月 1日（金）～3月15日（金）

### ※消費税の申告と納税

個人事業者の平成24年分（1月1日～12月31日）の消費税の納付期間は4月1日（月）までです。この申告書の提出業者は、平成22年の課税売上高が1000万円を超える事業者、又は課税事業者の選択届書を提出した事業者です。



10月14日、好天にめぐまれ湘南みらい実行委員会主催による第6回「葉山島秋の収穫祭」が開催されました。城山商工会は後援団体として特産品のPRを行うとともに会員の皆さんが出店販売を行いました。今年は、相模川沿いの4地域の観光振興推進協議会が行つたお米づくり体験に参加した市内外の皆さんも加わり「もちつき体験」も行われ、緑区のキャラクター「ミウル」も訪れるなど盛りだくさんのイベントに多くの人が訪れ収穫の喜びを味わい満喫していました。



相模丘中学校の生徒さんは11月13日、14日に中沢中学校の生徒さんは9月に近隣の事業所で職業体験に臨みました。生徒達は職場を通して人と接することや実際に体験し、技術、技能に触れることにより生徒が主体的に進路を選択する態度、意志、意欲などを培うことでできる教育活動として、近隣の会員事業所のご支援により毎年行われています。

## 職業体験学習

## 工業振興委員会



去る11月25・26日には工業振興委員会では視察研修を実施いたしました。視察に同った企業は浜松市の本田技研工業(株)浜松製作所。1948年に本田技研工業(株)の発祥した歴史ある地でした。この工場では四輪車用のトランスミッションを製造している工場でホンダの主力工場の一つだそうです。また、真っ赤に染まつた見事な紅葉で有名な『香風渓』(愛知県豊田市)を見ました。

## あゆつくね



### 材料・分量（1人分）

鶏ひき肉 100g  
卵 1個  
葱 1/2本  
生姜 1/2かけ  
一夜干し鮎 1尾

塩・胡椒・片栗粉	1/2個
だし	適量
醤油	1/2本
みりん	1/2本
砂糖	1/2本
白胡麻	1/2本
サラダ油	適量
大さじ1	大さじ1
大さじ1	大さじ1
大さじ1	大さじ1

### 作り方

1. あゆを1cm程度に切り、鶏肉、卵、生姜、葱、酒、塩、胡椒、片栗粉でよく混ぜ合わせる。
  2. 1を適当な大きさの小判型にし、油を敷いたフライパンで両面を焼く。
  3. 調味料を加え、照り焼きにする。
- 焼きあがったら、串にさし、白ごまをふる。

蛇は金運にご利益があるとされております。どうぞ皆様の一年が実になる一年でありますよう。さて、城山商工会の事務局の職員紹介をいたします。6人体制で業務に従事しております。宜しくお願ひします。



## 広報委員会

あとがき



写真、後列右より斎藤郁午課長、八木孝子、片野俊一課長、前列右より平井くるみ、矢口五郎事務局長、阿部ひろみ